

# LAUDIES BALSAS

KANADOS LIETUVIŲ SAVAITRASTIS

PEOPLE'S VOICE, Lithuanian Weekly, Published by the Lithuanian Press Association, 160 Claremont St., Toronto 3, Ontario  
Second Class Mail, Registration Number 1657

Kaina 10 ¢

Nr. 31

Pentadienis, Rugsėjo (September) 4, 1970, Toronto, Ont.

M E T A I XXXIX

## Izraelis Smerkia Egiptą, Tačiau Jis Pats Gabena Ginklus iš JAV

WASHINGTON. — Izraelis kasdien apkaltina Egiptą, būk jis lauzo paliaubas. Girdi, tarybinės raketos, kuriomis apšaudomi Izraelio orlaiviai, kai jie užpuola Egipto žemę, keliamos arčiau Suez. Tuo tarpu pats Izraelis gabenasi iš JAV puolimo ginklus.

Prezidento Niksono administracija išdavė, kad JAV siunčia į Izraelį raketas, kuriomis iš orlaivių bombarduojami prieš apsigynimo punktai. Taigi, kai Egiptas tvirtina tik apsigynimą, tai Izraelis tvirtina jėgas užpuolimui.

Amerikiečiai aiškina, kad tie ginklai siunčiami Izraeliui tuo tikslu, kad palenkus Izraelio vyriausybę sutikti dalyvauti derybose.

Sakoma, kad Izraelio valdžioje reiškiasi didelis nesutikimas. Vieni ministrai stoją už dalyvavimą pasitarimuose, kurios rengia Jungtinės Tautos, o kiti esą priešingi dalyvauti pasitarimuose. Ypatingai esą nusistatęs prieš tai apsigynimo ministras Dajanas.

Jungtinių Amerikos Valstijų administracija esanti nusistačiusi palaikyti balansą Vidurryčiuose. Jeigu arabai tvirtina apsiginklavimą, tai

### Japonijos Militarinė Mašina po 25 Metų

TOKIO. — Japonijos militaristai, po 25 metų nuo karo pabaigos, dabar jau turi tvirtą militarinę mašiną, kuriai padeda Jungtinių Valstijų militaristai.

Kare japonai prarado daugiau kaip 3 milijonus žmonių. Premjeras Sato dabar priminė, kad Japonija turi pasimokyti iš praeities ir viską daryti taikiai išlaikyti. Bet militaristai kitaip galvoja.

Turėdami galingą militarinę jėgą, jie mano pasigrobtį iš Kinijos Mandžiuriją ir kai kurias salas iš Tarybų Sąjungos. Jie jau dabar reikalauja tų salų, kurios po karo pateko Tarybų Sąjungai.

reikia ginkluoti ir Izraelį. Bet šitoks balansas negalės būti tęsiamas labai ilgai. Izraelis, lyginant su arabų šalimis, yra mažas plotas, kai arabų šalys apima labai plačiai ir jos turi daug daugiau žmonių.

Pačiame Izraelyje esą žmonių, kurie mano, kad susitarimas su arabais yra geriausia Izraeliui garantija. Nė kurie arabų kraštai, kaip Egiptas ir Jordanas, taipgi už susitarimą. Bet yra arabų, kurie nenori apie tai nei girdėti. Nekurios šalys eina su Palestinos arabais, kurie atmeta paliaubas ir nenori tartis, kol Izraelis nesugrąžins jiems to, ką iš jų atėmė.

Jordane, karaliaus Guseino ginkluotos jėgos dažnai susikauja su palestiniečių partizanais, kuriuos palaiko kitos arabų šalys.

### Kristus Veda Jo Biznį

OTTAWA. — Čia evangelikų konferencijoje pasirodė tūlas H. D. Cruz, nejudomo turto pardavėjas, kurs giriasi mažes Kristų.

Pradėjus jam protestuoti prieš konferencijos vadovų darbus, jis buvo išvestas laukan. Lauke jis reporteriams pasakė:

„Aš geibėjau neturtingam žmogui. Jis (Kristus) stovėjo priešakyje... Kristus ir aš esame asmeniniai draugai. Kristus atėjo pas mane prieš apie keturis metus ir nuo to laiko jis veda visą mano biznį“.

Taigi, Ottawoje krikščionių Kristus užsiima nejudomo turto pardavinėjimu. Nedyvai, kad dabar krikščionys krypta nuo dievo reikalų.

### ISVARĖ IŠ INDIJOS BRITŲ TELEVIZIJĄ

NEW DELHI. — Indija išvarė britų Broadcasting Korporaciją, kuri veikė Indijoje 30 metų.

Indija sako, kad britų televizija skelbė Indijai nepalankius filmus.

### 750,000 APARTMENTŲ PER ŠEŠIS MĖNESIUS

MASKVA. — Tarybų Sąjungoj per pirmus šiu metų šešis mėnesius buvo pastatyta 750,000 apartmentų (butų).

Per tą laiką buvo pagaminta 445,000 automobilių.

### Meany Priešingas Lyčių Lygybei

WASHINGTON. — Amerikos Darbo Federacijos prezidentas George Meany sako, kad jis priešingas moterų judėjimui, kurs reikalauja moterims pilnos laisvės.

Visoj eilėj valstijų esą priimti įstatymai, apsaugą moteris nuo pavojingų darbų. Pavyzdžiui, draudžia joms dirbti kasyklose. Dauguma moterų, sako Meany, nei nemano reikalauti teisių dirbti anglies kasyklose.

Moterų išsilaisvinimo judėjimas reikalauja, kad moterys būtų absoliučiai lygios vyrams visame kame.

Aną dieną jos buvo paskelbusios streiką vienai dienai — nesimylėti, nedirbti virtuvėjų ir t. t.

### Ferry Plaukusi Ne Ta Puse

VANCOUVER. — Tarybinio laivo Sergej Jesenin kapitonas teisme sakė, kad Vancouverio Ferry su ekskursantais plaukusi klaidinga kanalo puse.

Kai jo laivas pamatęs Ferry, išlindusią iš už kampo, nebeužėkė laiko laivus sustabdyti.

Tarybinis laivas, kaip žinia, pramušė Ferry šoną ir trys asmenys buvo užmušti.

Pažal taisyklės, į vakarus plaukiantieji laivai turi laikytis šiaurės pusės, o į rytus plaukiantieji — pietų pusės. Ferry plaukė ta pačia puse, kuria plaukė ir tarybinis laivas.

OTTAWA. — Auga kritika premjerui Trudeau už per dažną atostogavimą

## Pašto Streikas Tebeina Grumoja Hydro Streikas

TORONTO. — Pašto tarnautojų streikas, apimęs visą Kanadą, dar tebeina. Paskirtas taikytojas negalėjo sutaisyti. Derybos dar ne nutrauktos, bet jos nedaug ką žada.

Kabinetas turės susirinkimą. Jis, matyti, svarstys ir šio streiko problemas.

Tuo tarpu Ontarijai grumoja Hydro darbininkų streikas. 11,000 Hydro darbininkų jau atsako dirbti virš laikį. Kol kas, jie dar neskelbia rotacinį streiką, kaip kad daro paštoriai, bet turi išsidirbę planus tokiems streikams. Derybos eina.

Atsitikime streikų, administracinis personalas prižiūrės Hydro sistemą. Darbininkai žada padėti tikrai atsitikime kokios netikėtos nelaimės.

### Kanados Bankas Mažina Procentus

OTTAWA. — Bank of Canada paskelbė, kad procentai už paskolas numušami iki 6.5 procento. Pastaruoju metu buvo 7 procentai. O nekuri laiką atgal buvo imama 7.5 procento. Viena tarpu buvo pakelta iki 8 procentų.

Imant sykiu su tuo, kad vyriausybės skiria nemažas sumas namų statybai, laikoma ženklu, kad infliacija pradeda atslūgti.

Kanados Bankas, kaip žinia, skolina pinigus kitiems čarteriuotiems bankams, kurie paekui gali skolinti kompanijoms ir pavieniams. Žinoma, jie tada jau ima didesnius procentus.

Bankas savo pareiškime sako, kad darbininkų išreikalauti pakėlimai neturės reikšmės gyvenimo lygmalai pakelti, kadangi pakils kainos ir nusimės laimėjimus.

### Sučiuo Amerikiečius Su Hashisho Kroviniu

CANDIA. — Penki amerikiečiai dvimotoriniu orlaiviu buvo trijų džetų prispirti nusileisti ant Kretos salos. Jie gabenosi 1,467 svarus narkotiko hashisho, verto \$670,000.

Juos atsivijo net iš Lebanono.

Pašto streikas, apimęs visą Kanadą, dar tebeina. Paskirtas taikytojas negalėjo sutaisyti. Derybos dar ne nutrauktos, bet jos nedaug ką žada.

Kabinetas turės susirinkimą. Jis, matyti, svarstys ir šio streiko problemas. Tuo tarpu Ontarijai grumoja Hydro darbininkų streikas. 11,000 Hydro darbininkų jau atsako dirbti virš laikį. Kol kas, jie dar neskelbia rotacinį streiką, kaip kad daro paštoriai, bet turi išsidirbę planus tokiems streikams. Derybos eina.

Atsitikime streikų, administracinis personalas prižiūrės Hydro sistemą. Darbininkai žada padėti tikrai atsitikime kokios netikėtos nelaimės. Praėjusį sekmadienį Toronte ir kitose vietose vėtrą padarė nemažai žalos. Daug kur nutraukė elektros laidus. Darbininkai atsako dirbti virš laikį ir taisyti nutrauktas vielas. Administracinis personalas stoja į darbą dienos pamainai palikus darbą.

Kas liečia paštą, tai eina kalbos, kad vyriausybė paskelbs „lokautą“, jeigu šiomis dienomis nebus susitarta. Taipgi eina gandai, kad paštas gali būti atskirtas nuo valdžios, pavedant atskirai korporacijai, kaip kad CNR reikalai.

Visuomenėje auga nepasitenkinimas. ir ne tik valdžia, bet ir paštininkais. Girdi, turi abi pusės nusileisti ir susitarti. Paštas iki šio laiko jau turėjęs \$30,000,000 nuostolių. Matot, daug mažiau laišku ir siuntinių eina per paštą, kadangi pristatymas laiku negarantuojamas.

Eina kalbos, kad auto darbininkai taip pat gali streikuoti. Jų sutartis baigiasi. Derybos jau einančios, bet labai lėtai.

### Žmonės Gausia Amžiną Širdį

MADRIDAS. — Pasauliniai išgarsėjęs specialistas, Dr. Salvado Liotta, pareiškė čia, kad jis jau pasirengęs duoti pirmą plastikinę širdį, kuri veiksianti tol, kol žmogus gyvens.

Dr. Liotta yra vienas iš specialistų, siūkančių išgelbėti širdies ligomis sergančius, duodant jiems dirbtinę širdį.

Jo plastikinė širdis busianti negendanti. Bet ją turės veikti išlaukinė elektros jėga. Kitaip sakant, turės būti varoma batarėja, kurią žmogus turės turėti prie savo kūno.

Kiek anksčiau jo darbo širdis palaikė gyvybę vieno amerikiečio, kol atsirado žmogiška širdis.



## Iš Susitikimų Detroito

Rugpjūčio 20 - 22 dienomis Detroito vyko du svarbūs susijimai. Tai Lietuvių Literatūros Draugijos suvažiavimas ir Lietuvių Darbininkų Susivienijimo seimas.

Kas liečia LDS (amerikiečių pašalpos ir apdraudos organizacija), tai kanadiečius ši organizacija mažai liečia, nes čia nėra jos narių. Svarbi ji mums yra iš to atžvilgio, kad ji yra lietuvių organizacija, remianti lietuvių kultūrinę veiklą ir mums kanadiečiams draugiška organizacija.

Tačiau Lietuvių Literatūros Draugija mus daugiau liečia, nes ir mes, nors kanadiečių vardu, esame jos nariais, gauname jos knygas, žurnalą "Šviesa".

Todėl apie suvažiavimo eigą bei padarytus tarimus bus mums svarbu patirti iš aprašymų tų veikėjų, kurie ten dalyvavo.

Cia noriu keletu žodžių pasidalinti iš dalyvavimo LDS seimo užbaigtųjų bankete, kuriame buvo ir daugiau kanadiečių.

### Puiki programa

Vakaro programos vedėjas, detroitietis Service Gugas, gambiai ir gyvai vedamas programą, banketą labai pagyvinio. Čia buvo išduodami LDS vajininkams prizai už pasidarbavimą, jų bei kitų veikėjų trumpos kalbos.

O meninė programa viršijo viską. Ji buvo tikra pažiba. Puikiai dainavo Detroito moterų choras, solistė Irena Janulienė ir kitos. Tačiau didžiąją dalį atliko Čikagos sikstetas: trys moterys ir trys vyrai.

Jų gražaus dainavimo aprašymui reikėtų labai daug vietos. Tiesiog teko stebėtis jų balsų skambumu, darniu išsilavinimu ir lietuviškų dainų gražumu. Laimingi mūsų tautiečiai ir draugai

amerikiečiai, turėdami tokias menines jėgas.

Bendrai imant, visas vakaras buvo gyvas, judrus. Jame dalyvavo LDS vadovai ir veikėjai (prezidentu yra R. Janulis); daug delegatų ir svečių, kurių tarpe visa eilė pūčiai žinomų veikėjų, kaip A. Bimba, I. Mizarienė, K. Karosienė, Stefanija Masytė, J. Grybas, Siurba, V. ir V. Bunkai ir eilė kitų. Visus negi įmanoma suminėti.

Taipgi teko sueiti nemažai ir gerų Liaudies Balso talkininkų, kaip detroitietį V. Kirvelą, V. Sutkienę iš San Francisco, R. Samulionienę ir kitus iš Floridos ir kitų vietovių. Teko sueiti ir windoriečius J. Užnarį, Bernatonių. Sako buvo jų dar keletas.

### Aukos Liaudies Balsui

Malonu buvo susipažinti su drg. John ir Alvina Strich iš Kenoshos, LDS veikėjais. Jie pridavė LB \$10 aukų.

Draugė V. Sutkienė iš San Francisco, nuširdi LB rėmėja ir talkininkė, pridavė LB nuo LLD 153 kuopos \$25 ir nuo savęs \$5 aukų.

O draugas V. Bunkus, vienas iš nuolatinių LB talkininkų ir rėmėjų, niekad nepailstantis visuose organizaciniuose darbuose, jau banketui pasibaigus ir visiems skirstantis, skuba traukti pinigėlių ir duoda \$5 LB aukų. Sako, negalima užmiršti Liaudies Balsu.

Jei ne Povilas ir Sofija Pajuodžiai, londoniečiai, tai vargu ar man su žmona ir M. Pauziene būtų tekę dalyvauti tame šauniame detroitiečių bankete.

Sumanė moterys ten dalyvauti. Susitelefonavo ir "pakinke" mus vyrus vežti. Man, nuvežti iki Londono, o nuo Londono iki Detroito — Povilą Pajuodį.

Tačiau nei vienas nesigalim pajudėję. Linksmi buvo praleistas vakaras, patyrėm gražių įspūdžių.

Z. J.

## PO 50 METŲ

### N. AUKŠTUOLIS

Praėjusią savaitę trečią dieną JAV ir Kanados moterys minėjo 50 metų sukaktį kaip JAV moterys išsikovojo teisę balsuoti. Jungtinėse Amerikos Valstijose ir Kanadoje buvo ir demonstracijų. Bet jų obalsis tą dieną nesimylėti su vyrais, nieko nedirbti neturėjo didelio pasisekimo.

Jos kelia obalsį, kad moterys turėtų lygias teises su vyrais, kad joms būtų leidžiama vežti turėti abortus ir t. t. Šio moterų streiko vadovės sako, kad vyrai padarė jas tokiomis moteriškomis, kokiomis jos dabar yra.

Kaip gi iš tikrųjų yra? Ir ar galima bus sulaukti tų dienų, kada nebūs jokio skirtumo tarp vyrų ir moterų?

Be abejonės, daug kur moterys neturi lygių teisių. Yra šalių, kur civilizacija toli pažengus, bet moterys dar neturi balsavimo teisių. Tokių šalių tarpe yra ir Šveicarija. Daug kur moterims už tokį pat darbą mokama mažiau. Tokių reiškinį yra ir šiaurės Amerikoje.

JAV ir Kanadoje moterų mažai dalyvauja parlamentuose. Jų mažai vadovauja bizniamis bei korporacijoms. Mažai advokačių, gydytojų. Kiek daugiau jų yra mokytojų profesijoje. Bet taip yra ne vien dėl vyrų kaltės. Jos pačios iki šiol neparodė didesnių pastangų. Kurios stengėsi, tos prasimušė. Į

politiką, į vadovus žmonės eina per dideles grumtynes.

Daug moterų teigia, kad jos pririštos prie vaikų, prie virtuvės. Bet ne visur jos galėtų ar norėtų keistis pozicijomis su vyrais. Pavyzdžiui, ar daug moterų norėtų eiti dirbti į kasyklas, apartmentų statybą, kelių tiesimą, į frontus kariauti? Yra daug darbų, kurių moterys nesiekia. Vyrai galėtų būti ir virėjais (restoranuose ir hoteliuose virėjai daugiausia vyrai), jie lengvai išmokyti ir vaikus prižiūrėti, iškeisti palutes.

Turtingųjų moterys turi tarnaites, aukles, bet ir jos nesiveržia į darbus, profesijas.

Dalykai daug komplikotesni darbininkų tarpe. Daugelio šeimų abudu turi eiti dirbti, o nėra iš ko pasamdyti vaikų prižiūrėtojus. Čia į pagalbą galėtų ateiti vaikų darželiai. Bet jų beveik nėra. Seniau buvo reikalaujama tokių darželių, bet dabar nesigirdi.

Socialistinėse šalyse moterims didžiausias palengvinimas — vaikų darželiai. Bet ir tai dar moterims tenka daugiau namų ruošos darbų. Vyrai, matyti, dar vis nepripanta prie tokių darbų, nepakankamai kooperuoja su moterimis. Ten moterys, pačiais sunkiaisiais laikais, ejo dirbti ir prie statybų ir kitų sunkių darbų. O kai Kanados ir JAV moterys maty-

davo ant televizijos tų šalių moteris prie sunkių darbų, tai šaukdavo, kad bolševikai pavergė moteris.

Atrodo, kad daug ko nebūsim galima išlyginti. Dėl to, kad vyrai niekad negalės gimdyti vaikų. O moterims, matyti, nebūs praktiška siekti sunkių darbų, kuriuos dabar vyrai atlieka. Net ir mašinas operuoti prie statybų, kasyklose, prie kelių nėra taip lengvas darbas deginant saulei, dideliems šalčiams.

Laukinių gyvenime, kai žmonės teuzsiemė tik medžiokle, buvo lengviau įgyvendinti abiejų lyčių lygybę, negu kad dabar.

### Siūlo Nacionalizuoti Canadian Pacific

CALGARY. — Albertos Darbo Federacija ir kitos organizacijos siūlo nacionalizuoti Canadian Pacific Railway kompaniją.

Kompanija vis mažiau traukinių operacijas, ypač keleivinių, aiškindamasi, kad traukiniai neša didelius nuostolius. Šiemet CPR turėsianti 20 milijonų dolerų nuostolių.

DEARBORN. — 165,000 Fordo darbininkų balsuoja ar eiti į streiką, reikalaujant pakelti pensijas iki \$500 į mėnesį išdirbusiems 30 metų, taipgi pakelti algas ir pagerinti kitus dalykus.

## Lietuvos Šnaušdiniai

"Liaudies Balso" raštinėje galite užsiprenumeruoti Tarybų Lietuvoje išleidžiamus laikraščius ir žurnalus. Metinių prenumeratų kainos sekančios:

Dienraštis "Tiesa" — \$5.00; tris kartus į savaitę išleidžiamas "Sportas" — \$4.00; tris kartus į savaitę išleidžiamas "Valstiečių laikraštis" — \$2.50; savaitraštis "Gimtas Kraštas" — \$2.25; du kartus į savaitę išleidžiamas "Lietuvos Pionierius" — \$1.50; savaitraštis "Literatūra ir menas" — \$3.50; du kartus į savaitę išleidžiamas "Tarybinis Mokytojas" — \$3.50.

Mėnesinių žurnalų metinių prenumeratų kainos:

"Genys" — \$1.50; "Žemės ūkis" — \$5.00; "Kultūros barai" — \$3.25; "Komunistas" — \$2.00; "Liaudies ūkis" — \$6.00; "Mokslas ir Gyvenimas" — \$3.50; "Mūsų Gamta" — \$8.50; "Mūsų Sodai" — \$7.50; "Mokslas ir Technika" — \$9.50; "Pergalė" — \$5.00; "Sveikatos Apauga" — \$8.50; "Tarybinė Mokykla" — \$4.00; "Tarybinė Moteris" — \$2.00; "Jaunimo Gretos" — \$3.50.

Du kartu į mėnesį išleidžiamų žurnalų prenumeratos:

"Švyturys" — \$6.50; "Šluota" — \$3.50; ir keturis kartus į mėnesį išleidžiamos "Ekrano Naujienos" — \$4.50.

Kai kurių iš virš vardintų laikraščių ir žurnalų galima gauti ir pavienių egzempliorių Liaudies Balso raštinėje. Laikraščių egzemplioriaus kainos po 5-10 c., o žurnalų po 25-50 c.

Pusmetinės prenumeratos turi būti užsakytos ne vėliau gegužės mėnesio, o metinės ne vėliau spalio mėnesio.

Užsakymus siųskite su money orderiais adresu:

Liaudies Balsas, 160 Claremont St., Toronto 3, Ont.



Alytaus medvilnės kombinatas — stambiausia Tarybų Lietuvos tekstilės pramonės įmonė. Neseniai šiame kombinatė stojo rikiuotėn

antroji eilė — 1,700 audimo staklių. Įsisavinus jas, kombinatas gamins per metus apie 35 milijonus metrų medvilninių audinių.

Nuotraukoje: gamybinio mokymo meistrė Ona Garškaitė kalbasi su jaunomis audėjomis.

M. Baranausko nuotr.

Į mielą žali plaukė minic Nemuno ir Ni ir Minijos, Dn kio, nuo Balt gamyklų, ko mokyklų. Ir a gaspalviai, lyg bai gatvėse ir dionuose ir V Jie atvežė sav vaimingą, pra viešką, gyveni Joje nerasime simizmo, nus būdingo buržu Tiek jaunas, ima savo viet sų liaudies m

Kai galvą dabras ir g jau daug ką ti, patirti, s spręsti, savai mas: kas gi f diems darbar ją kurti?

Atsakymas: Prieš trisde kęs istorinis tautos gyver nės santvarku paruošė dirv minei ir ku nutiesė plači vių naciona vystytis.

Visi tie p tautai brang buvo iškovoto trukusioje kuri pareik pogrindinink zanų, talkių čių gyvybių.

Kiek pam sukūręs hi dytas taler skulptorius Ypač dabar numatyta p: publikos sš me-talistai Nesulaikė t mo trisdešit lis dailės r sielos žmog rikatūristas kuris savo ku skaudži zinio gyven ir dabar bū tai pradėję

Liet važiuoja: tuvių So dieną yra tų, šokia Kur bari vie ir kur ju Klu



## Atsakymas Tėra Vienas

Jonas Kuzminskis

I mielą žaliąjį Vilnių suplaukė minios žmonių nuo Nemuno ir Nėries, Šešupės ir Minijos, Dubysos ir Merkio, nuo Baltijos krantų, iš gamyklų, kolūkių, įstaigų, mokyklų. Ir vilnijo jų margaspalviai, lyg drugeliai, rubai gatvėse ir aikštėse, stadionuose ir Vingio parke... Jie atvežė savo kūrybą, savaimingą, prasmingą, lietuvišką, gyvenimą teigiančią. Joje nerasime beprasmių pesimizmo, nusivylimo, tokio būdingo buržuaziam menui. Tiek jaunas, tiek senas užima savo vietą darnioje mūsų liaudies meno kūryboje.

Kai galvą jau šarmoja sidabras ir gyvenimo kelyje jau daug ką yra tekę matyti, patirti, svarstyti ir nuspręsti, savaime kyla klausimas: kaip gi įkvepia tautą didiems darbams, kas skatina ją kurti?

Atsakymas tėra vienas. Prieš trisdešimt metų įvykęs istorinis lūžis lietuvių tautos gyvenime — tarybinės santvarkos atkūrimas — paruošė dirvą našiai ekonominei ir kultūrinei veiklai, nutiesė plačius kelius lietuvių nacionaliniam menui vystytis.

Visi tie pasiekimai mūsų tautai brangiai kainavo: jie buvo iškovoti dešimtmečių trukusioje liaudies kovoje, kuri pareikalavo daugelio pogrindininkų, karių, partizanų, taikių tarybinių piliečių gyvybių.

Kiek paminklų būtų dar sukūręs hitlerininkų nužudytas talentingas lietuvių skulptorius Vincas Grybas! Ypač dabar, kai tiek daug numatyta pastatyti, kai respublikos skulptoriai monumetalistai dirba išsijusę. Nesulaukė tarybinio gyvenimo trisdešimtmečio ir didelis dailės meistras, plačios sielos žmogus, satyrikas karikatūristas Stepas Žukas, kuris savo žmaikščiu teptuku skaudžiai piekė buržuazinio gyvenimo ydas, kuriam ir dabar būtų ką veikti. Tik tai pradėjęs kūrybinį kelią,

IX forte buvo nužudytas jaunas dailininkas antifašistas Bronius Žekonis, visas jėgas atidavęs jaunoms Tarybų Lietuvos gyvenimui kurti.

Daug talentingų žmonių žuvo už tarybinę santvarką Lietuvoje; jų atminimas išliks visiems laikams.

Ir džiaugsmas užlieja širdį, kai matai, kad ši kova ir sudėtos aukos nenuėjo veltui, kad tarybinėje santvarkoje išaugo ir subrendo talentinga jaunų menininkų karta. Jų darbais gėrimės parodose, knygų puslapiuose, interjeruose, aikštėse, butyje; jų kūryba įvertinta ne tik pas mus, bet ir užsienyje. Todėl ir mums, padėjusiems jaunajai dailininkų kartai bręsti, siekti užsibrėžtų tikslų, neapsakomai džiugu. Tai suteikia mums jėgų darbai ir teikia gražių vilčių ateičiai. Kada padėti tvirti pamatai, be abejo, išaugs ir didingi Meno Rūmai, kuriuose lietuvių tarybinė dailė užims garbingą vietą. Aš tuo esu įsitikinęs.

(Literatūra ir Menas)

## Iš Kelionės į Lietuvą

VANCOUVER, B. C. — Turėjau progą šią vasarą atsilankyti Lietuvoje. Kelionėje pabuvojom Paryžiuje, Maskvoje, Leningrade. Ypač Maskvoje ir Leningrade buvo daug ko įdomaus pamatyti. Bet įdomiausia buvo Lietuvoje.

Buvom kelias dienas Kaune, Druskininkuose, Vilniuje. Kauno buvau nemačius nuo 1930 metų. Labai pasikeitęs.

Vilniun buvo atvykę virš 40 giminių pasveikinti. Sveikinomės net ašarodami. Tiek metų nesimatėm! Buvo linksma pasimatyti.

Mano tėvelis, būdamas silpnos sveikatos, negalėjo atvykti, tad aš su broliais nuvykau į namus. Pasikalbėjom su tėveliu. Jis buvo la-

bai linksmas išvydęs mane. Išbuvau visą dieną.

Sugrįžus į Vilnių, mums aprodė visą miestą. Buvo labai įdomu.

Grįžtant į namus, Maskvoje išbuvome 4 dienas. Maskva atrodo labai gražus miestas.

Vazinėjant po Lietuvą ir vykstant į Maskvą visur matėm labai gražius javus, būrius karvių, kiaulių, avių. Tik arkliai mažai. Gyvuliai riebi, labai gerai prižiūrėti, labai gražūs daržai. Daugumas turi savo sklypus, sodus. Visi gyvena gražiai, visi linksmai. Matosi, turi užtektinai. Visur elektriniai arba dujiniai pečiai. Matėm ir skalbiamų mašinų. Duonos, mėsos, bulvių užtektinai. Žmonės gražiai apsirengę, labai draugiški.

Lietuvoj, kur tik buvom, kalba lietuviškai. Vilniuje buvo girdėti visokių kalbų, bet įstaigose, krautuvėse visur kalbėjo lietuviškai. Visur, kur tik buvom, girdėjom lietuviškas dainas. Apilamai, žmonės sako niekad nenorėtų grįžti prie smetoninių laikų.

Sugrįžom labai patenkinti. Patariu visiems, kurie dar nebuvot, atsilankyti, nesigailėsite.

Grįždama buvau sustojus Toronto. Susitikau su savo gerais draugais. Dėkoju jiems už gražias dovanas. Turėsiu ilgai atminčiai. Taipgi dėkoju savo giminiams Lietuvoje už tokias brangias dovanas.

D. Čepeliauskienė

## Kas Kaino Remia Liaudies Balsa

Ant. J. Orlen, Webster, N. Y., užrašė naują dviem metams LB prenumeratą į Lietuvą ir paaukojo laikraščio paramai \$6.

J. Baltrunas, Vancouver, B. C., baigdamas kelionę aplink pasaulį, po apsilankymo Japonijoje pasaulinėje parodoje, Tarybų Sąjungoje ir nekurį laiką viešėjimo Lietuvoje, buvo nekuriam laikui apsisostojęs Toronte ir atsilankęs į LB raštinę užrašė į Lietuvą dar vieną prenumeratą, dvi atnaujino ir paaukojo \$3.

S. Karvelis, Toronto, po apsilankymo Lietuvoje buvo užėjęs į LB raštinę ir prie jo palaikomų kelių kitų prenumeratų užrašė į Lietuvą dar vieną naują.

D. Čepeliauskienė, Vancouver, B. C., užrašė naują prenumeratą į Lietuvą ir paaukojo LB paramai \$2.

M. Bielinis, Ottawa, Ont., atsinaujino prenumeratą sau, atnaujino tris į Lietuvą ir paaukojo laikraščio paramai \$7.

Adv. V. J. Mulvey, Rochester, N. Y., prisiuntė ve-

lionies Geo. Dauko užrašytus dėl Liaudies Balso \$30.

V. Sutkienė, San Francisco, Cal., dalyvaudama Detoroite suvažiavimuose pridavė nuo LLD 153 kuopos \$25 aukų ir nuo savęs paaukojo \$5.

Joom ir Alvina Strich, Kenosha, Wis., Detoroite, pridavė LB paramai \$10 aukų.

V. V. Bunkai, Jamaica, N. Y., Detoroite laike suvažiavimuose užbaigtuvių paaukojo LB paramai \$5.

Visiems už pasidarbavimą ir aukas širdingai ačiū.

Administracija

## Apie Viską

NEW YORK. — Žmonių skaičius pasaulyje 1968 metais buvo 3,480,000,000. Per penkis metus padidėjo 300,000,000.

TOKIJO. — Japonų Taryba prieš Atomines ir Vandeningas Bombas turėjo konferenciją, kurioje dalyvavo 10,000 japonų ir užsieniečių.

Si ir kitos japonų organizacijos reikalauja visai uždrausti atominius ginklus.

ST. JOHN, N. B. — Apie 500 amerikiečių Kubos simpatikų išplaukė į Kubą padėti nuimti citrinius vaisius.

TORONTO. — Rytinėj Toronte daly policija rado 60 svarų marijuanos. Du jauni vyrai suimti.

Baisiai plinta narkotikų vartojimas ir Toronte.

Mamilton. — Paul Traynor, sveikatos ministro pavaduotojas, nubaustas už atsisakymą leisti ištirti jo kvapą.

Vairavimo laisnis suspenduotas 3 mėnesiams ir turi sumokėti pinigine bausme \$260 arba eiti kalėjiman 10 dienų.

WASHINGTON. — Senatas 52 balsais prieš 35 atmetė siūlymą panaikinti verstingą tarnybą ginkluotose jėgose.

Nekurie senatoriai nori, kad JAV ginkluotos jėgos būtų iš savanorių.

TORONTO. — Pabaigoj liepos mėnesio Toronte pašalpą gavo 44,926 asmenys. Tuo pat metu nedarbo apdraudą ėmė 49,396 asmenys.

VATIKANAS. — Vatikanas paskelbsiąs nuotraukas vienuolių, kurios esančios patenkintos gyvenimu Europos vienuolynuose.

Italijoje iškeista spaudoje, kad Europos vienuolynai perka vienuoles Indijoje.

Į Europos vienuolynus buvę atgabenta iš Indijos 2,000 mergaičių.

LONDON. — Daily Mirror rašo, kad vienuolių viršūninkė Motina Madeleine prisipažinus, kad ji sumokėjus \$7,500 už 10 Indijos mergaičių dėl savo vienuolyno.

EDMONTON. — Auto nelaimėje žuvo A. A. Valdmānis, latvis, prieš kiek metų pakliuvęs bėdof Newfoundland. Teisme jam buvo metamas kaltinimas paėmus kyšių \$210,000 iš dviejų vokiečių firmų. Jis buvo nuteistas 4 metams kalėjimo.

## Skundžiasi, Kad Daug Žūsta Vietnamo Kare

LOS ANGELES. — Čia, meksikiečių apgyventam rajone, įvyko riaušės. Meksikiečiai protestavo prieš tai, kad Vietname proporcingai žūsta daug meksikiečių kilmės kareivių. Čia gyvena apie 1,000,000 meksikiečių.

Policija užmušė vieną reporterį pataikydama jam į galvą ašarinių dujų bomba. 60 asmenų buvo sužeista, 119 areštuota.

Demonstrantai sudegino 15 biznio įstaigų.

## Svarbiausia Universitetų Problema — Išsilikymas

MONTREAL. — Čia įvykusioj tarptautinėj universitetų konferencijoje buvo išduotas raportas, kuriame sakoma, kad svarbiausia universitetų problema — išsilikymas.

Universitetai dabar turį tiek daug visokių problemų, kad iškyla klausimas, ar jie pajėgs atlaikyti spaudimą.

Laisniuotas Plumberis

J. REBELO

## Ardwick Plumbing Co. Ltd.

1363 Dundas St. West - Toronto

Attekami visokie plumbinimo darbai. Taisome senas ir įdedame naujas vandens, šildymo ir nutekamas rynas

Dėl staigaus patarnavimo šaukit: 741-8735 Dieną ar naktį.

Ofiso telefonas: 536-8124

Lic. No. 717

Lietuviai, kurie atostogoms ar kitais reikalais važiuojate į Miami, Fla., patariame atsilankyti į Lietuvių Socialį Klubą. Čia kiekvieną sekmadienį 1 val. dieną yra duodami geri pietūs už žemą kainą. Po pietų, šokiai, susitikimai ir svečiavimasis.

Kuriems reikalingos informacijos gavimui kambarių vietiniai klubo nariai, tikime, patars jums kaip ir kur juos gauti.

Klubo adresas:

## Lietuvių Socialis Klubas

2610 Northwest 119th Street  
Miami, Fla. 33167  
Telefonas: 688-4161

vizijos tų šalių sunkių darbų, kad bolševikai

daug ko neįlyginti. Dėl to, tiekad negalės. O moterims, bus praktiška darbu, kuriuos atlieka. Net ir moti prie staty- prie kelių nėra darbas degidideliems šal-

gyvenime, kai siēmė tik me- lengviau įgy- lyčių lygybę, ar.

alizuoti

ific

Albertos cija ir kitos or- ūlo nacionali- n Pacific Rail- ja.

vis mažina eracijas, ypač kindamasi kad ša didelius nuo- et CPR turė- ilijonų dolerų

R.N. — 165,00

ininkų balsuoja kka, reikalaujant sijas iki \$500 [ busiems 30 me- kelti algas ir pa- dalykus.

riai

žsiprenumeruoti us ir žurnalus.

kartus į savaitę us į savaitę iš- 50; savitraštis į savaitę išlei- 0; savitraštis u į savaitę išlei-

atų kainos:

\$5.00; "Kultū- \$2.00; "Liaudies — \$3.50; "Mū- 50; "Mokslas ir "Sveikatos Ap- \$4.00; "Tary- s" — \$3.50.

prenumeratos:

\$3.50; ir keturis jienos" — \$4.50.

žurnalų galima Balso raštinėje. 10 c., o žurnalų

užsakytos ne vė- spalio mėnesio.

riais adresu:

Toronto 3, Ont.



# Liaudies Balsas

SAVAITINIS KANADOS LIETUVIŲ LAIKRASTIS  
LEIDZIAMAS SPAUDOS GRAUŽIJS

Prenumeratos kaina:

Kanadoj ir visur kitur \$5.00 metams; pusmečiui \$2.50.  
Lietuva \$7.00 metams

LIAUDIES BALSAS

160 Claremont St., Toronto 140, Ont., Canada  
Telefonas: EMpire 6-4358

## DAR VIENAS JIEMS SMŪGIS

Tarybų Sąjungos ir Vakarų Vokietijos nepuolimo sutartis, pagal kurią abi šalys pasižada nenaudoti jėgos viena prieš kitą, taipgi užtvirtinamos dabar esančios valstybių sienos, uždavė didelį smūgį visiems "vaduotojams", įskaitant ir mūsų veiksmus.

Nepriklausoma Lietuva, komentuodama tą sutartį, sako:

"Po antrojo pasaulinio karo vidurio rytų Europos geopolitinė padėtis iš pagrindų pasikeitė. Rusija savo politinę įtaką gerokai pastūmėjo į Vakarų, o Lietuva netgi nebeturi bendros sienos su Vokietija. Lietuvių politinis galvojimas nukrypo į kitą Atlanto pusę, į JAV, iš tikrųjų savarankaus valstybingumo visa viltis buvo sukaupta velionio Dulleso politikoje, o toji politika rėmėsi prielaida, kad karas tarp sovietų ir Vakarų neišvengiamas".

Net kancleris Adenaueras tvirtinęs, "remdamasis viena viltimi — kad netolimą karą laimės JAV, ir Vokietija bus vėl suvienyta".

Bet "Dullesas mirė, jo politika jau seniai nukeliavo į archyvus", pridėda Nepriklausoma Lietuva.

Aišku, nauja Tarybų Sąjungos ir Vakarų Vokietijos sutartis karo perspektyvas dar daugiau užšaldė. Tokiu būdu "vaduotojams" galutinai išslydo iš po kojų platforma, ant kurios jie stovėjo. "Bonnos - Maskvos susitarimas", sako Nepriklausoma Lietuva, "buvo paskutinis mirtinas smūgis buvusios Dulleso politikos liekanoms".

## GEDA DEL TO IR KALBĖTI

Pastaruoju metu pasirodė spaudoje mokytojų organizacijų pasisakymai prieš vyriausybės pastangas praplėsti nedarbo apdraudos apimtį, įtraukiant net ir mokytojus. Mokytojai beveik vienbalsiai nenori būti įtraukti. Girdi, kam jiems reikalinga apdrauda nuo nedarbo, jeigu jie nesitiki būti bedarbiais.

Jiems reiktų atsiminti, kad didžiama ir darbininkų nebuvo bedarbiais ir gal nebūs. Bet jie moka nedarbo apdraudos fondan nuo pirmos dienos. Ir Liaudies Balsas darbininkai moka nuo pirmos dienos, nors iš to fondo negavo nei cento.

Mokytojai, gaunantieji į metus \$10,000, turėtų pradžioje mokėti \$25.00 į metus. Po 1975 metų — \$62.00 į metus. Bet jie gautų atgal dar pradžioje \$8.00, o po 1975 metų \$21.00 pavidale talkų.

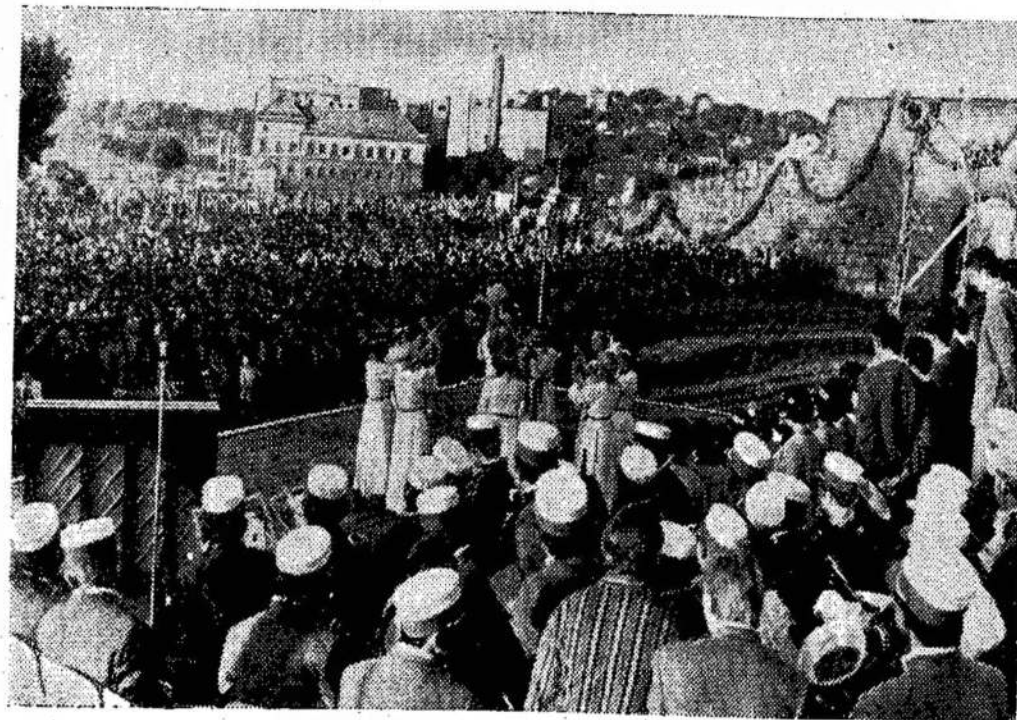
Taigi, dėl tokio mažo mokesčio būtų gėda ir kalbėti. O bedarbių skaičius auga. Veikiausiai atsiras bedarbių ir mokytojų tarpe. Jungtinėse Amerikos Valstijose kalbama, kad nuo 100,000 iki 300,000 naujai baigusiu mokytojų mokslą negalės gauti darbo. To paties galima tikėtis ir Kanadoj.

## IR TAI DEDASI VAKARUOSE

Evangelikų viršūnių pasitarime Ottawoje buvo perskaitytas pačios misijonierių galvos, Rev. Dennis Clark, raportas, kuriame sakoma, kad pasaulinės bažnytinės misijos baigia savo dienas. Visos misijonierių bazės įvairiose šalyse būsiančios uždarytos kelių metų laikotarpiu. Girdi, kolonijinė gadynė eina prie pabaigos.

Kitas įdomus reiškinys buvo Whitby, Ontarijoj. Ten turėjo įvykti 21 Jungtinės Bažnyčios konferencija evangelizmo klausimu. Iš 1,200 kunigų atvyko vos 20. Pernai tokioje konferencijoje dar buvo 100.

Bažnytininkai visur skundžiasi, kad žmonės nepaiso bažnyčios. "Gap" tarp žmonių ir dvasininkų nuolatosis didėja.



Kauniečiai gražiai pažymėjo vasaros pradžią — Rasmų šventę. — Rasmų šventės vaizdas. M. Ogajaus nuotraukoje

## Ką Amerikiečiam Kainuoja Karinė Politika

N. AUKSTUOLIS

Amerikiečių žurnale Time randame įdomių davių apie tai, ką amerikiečiams atsieni- karinė politika. Liepos 13 laidoje žurnalas rašo, kad sekantiems metams, kurie prasidėjo su pradžia liepos mėnesio, kariniam reikalum numatyta \$71,800,000,000. Tai gan didelė suma. Bet tai dar ne viskas.

Laikraštis pažymi, kad net konservatyviškais apskaičiavimais, taip vadinamiems ne militariniams reikalams numatyta išleisti dar apie 20 milijonų dolerių. Bet šios išlaidos labai tampriai susirūšios su militariniais reikalais. Tokiu būdu susidaro jau 91 milijonas 800 milijonų dolerių militariniams reikalams.

Arthur Burns, Federalių Rezervų Tarybos pirmininkas, apskaičiavęs, kad militarinis biudžetas sieks \$106,000,000,000.

Atomines Energijos Komisija, Selektyvės Tarnybos Komisija ir kitos agentūros išleisiančios apie \$1,600,000,000. Tai vis su apsigynimo reikalais susirišę projektai. Erdvės programos, kurioms per metus išleidžia apie \$3,400,000,000, pusiau militarinės.

Agentūra dėl Tarptautinio Vystymo išleidžianti \$950,000,000 padengti JAV militariniams išpareigojimams pasaulyje.

JAV išleidžia į metus dėl Coast Guards \$625,000,000. Informacijų Agentūra — \$185,000,000.

Vyriausybė yra išiskolinusi \$373,000,000,000. Skolos paeina daugiausia iš militarinių operacijų, ypač Korėjoje, Vietname. Už tą skolą procentų į metus susidarys \$19,000,000,000. Iki šiol ant-

ro pasaulinio karo skolų palūkanų sumokėta apie \$200,000,000,000.

Šiais metais būsia išmokėta \$8,900,000,000 pensijomis invalidams, jų gydymui ir t.t. Nuo 1965 metų veteranų reikalams buvę išmokėta 500 milijonų dolerių.

Ekonomistas James Clayton iš Utah universiteto apskaičiuoja, kad veteranų pensijos pasieks \$220,000,000,000.

Ekonomistas Robert Eisner iš Northwestern universiteto apskaičiuoja, kad Vietnamo karas jau kainavo \$219,000,000,000 vien amerikiečiams. Civilinė ekonomija netekusi \$82,500,000,000.

## Kaip Būtų Buvę, Jei Būtų Laimėję Naciai

Būsianti išleista Charles Lindbergo knyga, kurioje jis teigia, kad JAV nieko nelaimėjusios dalyvaudama praėjusiam pasauliniame kare. Jis buvo priešingas JAV išlaidoms į karą prieš hitlerininkus.

Prieš karą jis susitikdavo su Vokietijos nacių lyderiais. Jis aiškina, būk tai buvę su JAV autoritetų žinia. Bet tuomet jis siūlė, kad būtų surasta bendra kalba su naciais. Jis, kaip aiškina savo užrašuose, bijojo, kad naciai turi labai galingą orlaivyną ir bus sunku atsilaikyti.

Dabar, jo manymu, esą aišku, kad Vakarai pralaimėję. Britanija ir Fraicija netekusios savo kolonijų. Tarybų Sąjunga praplėtus savo įtaką.

Bet, iš kitos pusės, kas bū-

tų atsitikę, jeigu hitlerininkai ir fašistai, plus japonus, būtų laimėję? Abejotina, kad jie būtų palikę britams ir francūzams kolonijas. Ir amerikiečiai veikiausiai neturėtų tokių gerų draugų, kokiais dabar yra Vakarų Vokietijos lyderiai.

Sunku dabar pasakyti, kas būtų įvykę, jei naciai būtų laimėję. Bet galima manyti, kad jie nebūtų sustoję. Dabar jau veikiausiai visą pasaulį kontroliuotų fašizmas.

## Neišmanėliai

Kanados ir JAV žvejai prie Pacifiko reikalauja, kad būtų uždrausta Tarybų Sąjungos žvejams žvejoti prie Kanados ir JAV krantų. Girdi, jiems turi būti uždrausta žvejoti arčiau 200 mylių nuo kranto. Kanados ir JAV žvejai net buvę sustreikavę.

Vandenynai, kaip žinia, nei vienai valstybei nepriklauso. Valstybių siena pirmiau buvo 3 mylios nuo kranto, o dabar daugelis valstybių stumia sieną iki 12 mylių nuo kranto. Nei viena valstybė neturi teisės uždrausti žvejoti ar plaukioti vandenimis 12 mylių nuo kranto. Rubežių galima nukelti tikrai tarptautiniu susitarimu.

Kanados žvejai, matyti, susikurstė prieš tarybinius žvejus dėl įvykusių nelaimių jūroje. Bet tokių nelaimių pasitaiko ir kitiems. Net orlaiviai kartais susiduria ore.

Kanados ir JAV žuvininkų karščiavimasis rodo jų mažą nusimanymą. Vandenynai nepriklauso nei kanadiečiams, nei amerikiečiams.

J. P.

## Pasta

JAV viceprezidentas nelenkėsi K. Tailando ir kitur damas jis tikrinant "sono doktrina" te kad Amerika p duos ginklą ir tik kariuomenės duosianti.

Vargiai dėl to mo jam reikėjo. Tą pažadėjimą įkyti ir būdamas

Jis tenai vyko dėl to, ko viešai. Kaip žinia, Tailando ir Korėjai reikalauja d riu. Vien Pietinė šia saskaitą ant ny dolerių...

Taigi, veikiausiai ginijų pažadėjimų tikrinimų jis ten

Pas mus pašti nesuistarus, jau vojai. Ontarijos bininkai kalba auto darbininkai si streikuoti, jei lavimai nebūs p. Ir visi reikalau negu kad vyriaulyta 6 procentų mo skalė.

Ta 6 procentu mo skalė jau se ta.

Ką toliau dar riaušybė?

Eina visoki streikų ir reikalti algas daugiau centais, vyriausulaikyti.

Apraminti da galima tik tad pelnagrobiai bu infliacijai pastreikavę.

Rugpjūčio 2 Detroitė įvyko ratūros Draugkos Darbinink mo suvažiavim. Tai pagrindisios JAV paži organizacijos.

Gaila, kad fmes kanadieči rėjome savo d

Visai netikė man proga da suvažiavimų, mo užbaigimo.

Buvo labai gražus banket puiki manimė

Iš bankete bū bei pasika kėio, kad si seimas labai Deleгатų buv rikos, nuo Atl ko krantų.



## Pastabos

JAV viceprezidentas Agnew lankėsi Kambodijoje, Tailande ir kitur. Ten viešdamas jis tikrino, jog "Niksono doktrina" tebegalioja ir kad Amerika padės jiems, duos ginklų ir amunicijos, tik kariuomenės, girdi, neduosianti.

Vargiai dėl tokio pareiškimo jam reikėjo tenai vykti. Tą pažadėjimą galėjo pasakyti ir būdamas Vašingtone.

Jis tenai vyko veikiausiai dėl to, ko viešai nepasakė.

Kaip žinia, Kambodijos, Tailando ir Korėjos valdytojai reikalauja daugiau dolerių. Vien Pietinė Korėja ruošia sąskaitą ant trijų bilijonų dolerių...

Taigi, veikiausiai dėl piniginių pažadėjimų, slaptų užtikrinimų jis tenai vyko.

Pas mus paštininkams dar nesusitarus, jau kyla kiti pavojai. Ontarijos Hydro darbininkai kalba apie streiką, auto darbininkai irgi rengiasi streikuoti, jeigu jų reikalavimai nebus patenkinti.

Ir visi reikalauja daugiau, negu kad vyriausybės pasiūlyta 6 procentų algų pakėlimo skalė.

Ta 6 procentų algų pakėlimo skalė jau seniai sulaužyta.

Ką toliau darys mūsų vyriausybė?

Eina visoki gandai. Bet streikų ir reikalavimo pakelti algas daugiau, negu 6 procentais, vyriausybė negalės sulaukyti.

Apraminti darbininkus bus galima tik tada, kai didieji pelnagrobiai bus suvaldyti ir infliacijai pastotas kelias.

Rugpjūčio 20-22 dienomis Detrote įvyko Lietuvių Literatūros Draugijos ir Amerikos Darbininkų susivienijimo suvažiavimai.

Tai pagrindinės ir didžiosios JAV pažangių lietuvių organizacijos.

Gaila, kad įvyko taip, jog mes kanadiečiai tenai neturėjome savo delegatų.

Visai netikėtai pasitaikė man proga dalyvauti tik tu suvažiavimų, arba LDS seimo užbaigimo, bankete.

Buvo labai įspūdingas ir gražus banketas. Ypatingai puiki meninė programa.

Iš bankete pasakytų kalbų bei pasikalbėjimo, paaiškėjo, kad suvažiavimas ir seimas labai gerai pavyko. Delegatų buvo iš visos Amerikos, nuo Atlanto iki Pacifiko krantų.



CBC reporteris Bill Cunningham raportuoja apie įvykius Tolimuosiuos Rytuos.

## Ką Kiti Rašo

### Genocidu didžiuojasi

Amerikos Advokatų Susivienijimas atsisakė užgirti Jungtinių Tautų genocido konvenciją. Advokatas Roy Willy paaikškino kodėl atsisakė užgirti.

"Jeigu mes nebūtume papildę genocido, tai čia negyventume. Indėnai buvo numušti iki dugno".

Genocidas — kitos rasės ar tautos naikinimas. Roy Willy patenkintas, kad amerikiečiai galėjo genocidą panaudoti prieš indėnus. Tokie rasistai ir dabar stengiasi genocidą naudoti prieš negrus. Todėl jie priešingi Jungtinių Tautų tarimu visame pasaulyje sulaukyti genocidą.

— J. Gasiūnas

Abi organizacijos padariusios gerų tarimų organizaciniais bei visuomeniniais reikalais. Abi pasisakė už taiką ir pasmerkė Vietnamo karą.

Taigi, yra kuo pasidžiaugti ir pasigėrėti.

Ypatingai tuo, jog mūsų draugai ir tautiečiai JAV dar turi tiek daug energijos ir ryžto. Jie nenuleidžia rankų ir nenori pasiduoti senatvei. O LDS yra tiesiog jauniosios kartos rankose.

Tai puiku. Geras pavyzdys visiems, sykiu ir mums kanadiečiams.

Z. Janauskas

### Būsim milijonieriais

Jeigu infliacija didės taip, kaip didėja pastaraisiais metais, tai po 30 metų pinigus turėsime skaičiuoti saujomis. "Savings and Loan" lygos apskaičiavimu, televizorius, kuris dabar kaštuoja \$500, po 30 metų kaštuos jau \$2,871.72.

Namas, koks dabar kaštuoja \$26,500, kaštuos \$147,032. Jeigu ir algos taip kils, tai vidutiniška alga bus \$57,435 per metus.

Milijonierių tada bus begalė, kaip dabar yra Lotynų Amerikoje ir kitose ekonominiai neišsivysčiusiose šalyse, kur pinigas nieko vertoje.

— S. J. Jokubka

### Jau plūsta ir JAV

Buvusio Lietuvos diktatoriaus Antano Smetonos sūnus Julius Chicagos mėšėvilkų "N." (liepos 25 d.) šaukia:

"Pavergtų tautų diena — tragiška diena. Tačiau kol Amerikos Jungtinės Valstijos tebešunuodegauja bolševikams, kol mūsų komunarai su bendrumene priekyje tebebėga į rojų, tol pavergtųjų tautų dienos minėjimas yra gryna šventvagystė — pasijuokimas iš milijonų nekaltai nužudytųjų. Bet ten galvoja šunuodegautojai ir dvasiniai sugniužę bendradarbiai su kraštu, kad jie neturės atsakyti už savo nu-

sikaltimus. Teatsimena jie, ką Dievas yra pasakęs žydams: 'Aš esu jūsų Dievas, galingas ir rūstus, aš bausiu už neteisybes iki trečios, iki ketvirtos kartos'."

Vadinasi, jeigu jo tėvas buvo tikrai mažos Lietuvos diktatorium, tai jo sūnus Julius jau skelbiasi dievu, kuris ir už ketvirtos kartos skaudžiai nubaus ne tik tuos Amerikos lietuvius, kurie nori su Tarybų Lietuva kultūriniai bendradarbiauti, bet ir visas mūsų Jungtines Valstijas, kurios "tebešunuodegauja bolševikams". Įdomu ir tas, kad Julius šiam prakeikimui ir grumojimui susirado vietą kaip tik menševikų laikraštyje.

— Laisvė

### Su fašistais

Jau net ir komercinėje spaudoje atsiranda protėstų prieš mūsų vyriausybės pasirašymą naujos militarinės sutarties su Ispanijos fašistine valdžia.

Pasirašymas labai paskubintas. Kodėl?

Prezidentas Niksonas pabijojo Kongreso. Mat, jame pradėjo kilti reikalavimų, kad ta sutartis būtų pavesta Senatui peržiūrėti.

Prezidentą Niksoną išgąsdino Senatinio Užsienio Reikalais Komiteto pirmininkas senatorius Fulbright, griežtai pasisakydamas prieš sutartį.

Dabar sutartis pasirašyta, Senato neatsiklausus, su juo nepasitarus. Ką jis dabar darys?

Daug sunkiau sutartį atšaukti negu atmesti kol ji nepasirašyta. Veikiausia ji bus palikta ramybėje.

Šioje sutartyje prezidentas Niksonas pažada Ispanijos diktatūrai globą ir protekciją. Tai pavojinga sutartis.

— A. Bimba

### Pinigai geri, draugystė nepageidaujama

Tailando valdžia pirmiau buvo labai nuolanki JAV užsienio politikai. Ji pažadėjo pasiūlyti pulką kariuomenės karių Vietnamo ir už tai gavus ir JAV 50 milijonų dolerių.

Bet dabar Tailando užsienio reikalų ministras Thanat Khoman pareiškė Tailando sostinėje, Bangkok, kad draugystė su JAV yra abejotinos vertės, nes Amerika randasi "arti nacionalinio proto suirimo, kas daro ją nepatikima talkininke".

Jis tvirtino, kad taip JAV žiūri visa Azija.

Khoman yra buvęs Tailando ambasadorium Vašingtone. Jis taip išsireiškė American Chamber of Commerce pokylyje, kuriame dalyvavo ir JAV ambasadorius L. Unger.

## ŠYPSENOS

### Nebe tolimas

"Girdėjau, kad vakar buvo užėjęs pas tave tolimas giminaitis", teiravosi vaikinąs pas savo merginą.

"Dabar jau nebe tolimas".

"Kaip tai?"

"Automatiškai galima nuvažiuoti per valandą laiko".

### Galima naktį

Du berniukai diskutavo kelionių reikala.

"Aš norėčiau nutėkti į Mėnulį", pareiškė mintį Jonukas.

"Niekad. Viena, ten labai tuščia, o kita — jau visi nori ten vykti".

"O ką tu manai apie Saule?"

"Ten labai karšta".

"Galima nuvykti ten nakties metu".

### Jis prisimena

Gatve ėjo sykiu generolas ir pulkininkas. Kai tik sutikdavo eilinius, pulkininkas, atsakydamas į sveikinimą, pridėdavo dar ir žodžius: "Tas pat ir jums".

Generolas, susidomėjęs pulkininko atsiliepimais, paklausė:

"Kam dar tu ištari tuos žodžius?"

"Aš buvau eiliniu ir žinau, ką jie galvoja sveikindami mus".

Jis taipgi sakė, kad "gyvenimas JAV rodo pakrikimą ir sistematinės betvarkės ženklus". To patvirtinimui jis pacitavo vieną JAV mokslininką.

— Vilhis

## Skaitytojų žiniai

Liaudies Balso išleidimas susilubavo. Praeitą savaitę negalėjome jį išleisti. Šią savaitę irgi labai sunkiai išleidiame. Priežastis: spaustuvė, kur nuolatos spausdinome Liaudies Balsą dar vis neveikia ir kaip jos savininkai pranešė, tai ji pradės veikti tik nuo vidurio rugsėjo mėnesio. Šią laidą gavome kitur atspausdinti, bet ateinančios savaitės leidą atsisako spausdinti. Dėsime pastangas kaip nors išleisti, bet netikri ar pavyks. Į didžiulį komercines spaustuvės negalime eiti, nes Liaudies Balsas ekonomiai nepajėgia mokėti jų reikalavimą aukštą kainą.

Labai atsiprašome skaitytojus, kad taip įvyksta.

Administracija



A. SINKLERIS

Vertė Jonas Šimkus

# 100% Patrioto Istorija

## Autoriaus Žodis

Iš esmės visi šios knygos personažai yra realūs asmenys. Piteris Gadžas yra realus asmuo ir keletą kartų lankėsi pas šio romano autorį. Gafis ir Mak-Givins yra realūs asmenys, o taip pat ir Bilis Nešas, ir Gledis Frisbi.

Gubero byla bendrais bruožais primena garsiąją Tomo Munio bylą. San Francisko bizieriai surinko milijoną dolerių kovai su darbininkų sąjunga, — jie užsibrėžė apvalyti miestą nuo vadinamųjų darbininkų agitatorių. Tuo tikslu jie ir išpūtė Tomo Munio bylą. Tačiau teisėjas, kurio dvylika prisiekusiųjų posėdininkų jį pripažino kaltą, nesutiko su jų nuomone ir parašė valstijos generaliam prokurorui esąs įsitikinęs, jog pasmerkimas paremtas melagingai duotais parodymais. Tačiau Munis liko kalėjime...

—o—

Kartais pagalvoji, kokie niekniekiai turi rimčiausių pasekmių mūsų gyvenime. Pažvelgi atgal ir net sudrebi, supratęs, kad buvai per plauką nuo pražūties.

Jaunuolis eina šiaip sau gatvė, nieko negalvodamas, be jokio tikslo; prieina kryžkelę ir pasuka į dešinę, o ne į kairę, — pats nesuvokdamas kodėl. Ir pasitaiko taip, kad jis susitinka žydraakę merginą, kuri iš karto suaudrina jam širdį. Jis susipažįsta su ja, veda ją, ir ji tampa jįsų motina. Na, o jeigu jaunuolis būtų pasukęs į kairę ir nebūtų susitikęs žydraakės merginos, — kurgi tu dabar būtumei ir kuo būtų virtusios tos tavo proto galios, kurias tu laikai esant tokias svarbias pasauliui? Kas būtų atsitikę su tais rimtais piniginiiais interesais, kuriems tu paskyrei visą savo laiką?

Kažkas labai panašu įvyko Piteriui Gadžiui; paprastas atsitikimas pakeitė visą jo gyvenimą ir suklostė eilę įvykių, apie kuriuos ir pasakos ši knyga.

Vieną popietę Piteris ėjo gatvė. Prie jo prisitartinė kažkokia moteris ir padavė spausdintą lapelį.

— Prašau, perskaitykite, — pasakė ji.

Piteris, kuris buvo alkanas ir nepatenkintas visu pasauliu, atkirtė:

— Neturiu pinigų. — Jis pagalvojo, kad ji siūlo kokią reklamą, ir pridūrė:

— Aš nieko negaliu pirkti.

— Bet mes nieku ir neprekiuojame, — atsakė moteris.

— Tai atsisaukimas.

— Religinis? — paklausė

Piteris. — Mane ką tik išmetė iš bažnyčios.

— Ne, ne religinis, — atsakė moteris. — Čia visai kas kita. Išidėkite į kišenę. — Jau pagyvenusi žilaplaukė moteris žengė šalia, maloniai šypsodamasi šiam gležnam, neturtingai atrodančiam nepažįstamajam, ir kartojo:

— Perskaitykite, kai turėsite laiko.

Ir Piteris, kad atsikratytų ja, paėmė lapelį, išidėjo kišenėn ir nuėjo toliau, o po minutės kitos pamiršo apie jį.

Piteris galvojo, teisingiau pasakius, už jį galvojo pilvas; mat, jeigu žmogus išties dieną nieko nevalgė, o dieną prieš tai jo burnoje nebuvo nieko, tik buterbrodas ir kavos puodukas, tai jam galvojimo centrai persikelia iš galvos į pilvą. Piteris keikė savo gyvenimą. Kas galėjo pamanyti, kad dėl vienos menkos bulkutės, kurią jis nukniaukė, neteks šiltos vietelės ir šansų iškilti pasaulyje?

Visa Piterio būtybė tiesiog smelkėsi prasimušti į žmones; laimėti sėkmę, kitaip sakant pinigus, kitaip sakant patogumus ir malonumus — tuos magiškuosius dalykus, kurie vilioja žmogų.

Ir kas gi galėjo numatyti, kad misis Smiters kiekvieną kartą skaičiuos pyragaičius, kai tik kas pereis per jos bufetinę. Kaip tik dėl to Piteris ir atsidūrė dabartinėje bėdoje. Jeigu ne tai, jis būtų užkandęs juodos duonos su rūkyta silke, išgėręs puoduką arbatos pas batsiuvio žmoną ir būtų galėjęs sėti toliau nesantaiką tarp Pirmosios apaštališkosios bažnyčios tikinčiųjų, kuri dar žinoma "šventųjų vartininkų" vardu; tuo jis siekė pašalinti kunigą Gamaliejį Lanką, o jo vieton įtaisyti batsiuvių Smitersą, kurio dešiniąją ranką tapų pats Piteris Gadžas.

Ir visada jam taip būdavo. Per visą dvidešimt gyvenimo metų, vos tik Piteris silpna ranka įsikabindavo į kopėčias, vedančias į gerovę, žiūrėk, tuoj kas atsitinka, — kaip ir šitoji istorija su pyragaičiu, — jis nustumiamas ir vėl nukrenta į neturto prarają.

Taip ir kiūtino Piteris, tvirtai suveržęs diržą, o nemustygstančios žydros jo akys taip ir laktė į visas puses, ieškodamos, kur galima būtų užkasti. Be abejo, darba jis būtų galėjęs rasti, bet Piteris troško lengvo darbo. Pasaulį vieni užsidirba duonos krapšni muskulais, o kiti

— protu. Piteris kaip tik buvo iš tų, kurie mieliau po kelias dienas nevalgo, kad tik nereikėtų žengti žemyn socialiniais laiptais.

Piteris žvelgė į kiekvieno praeivio veidą, ieškodamas kokio šanso. Kai kurie jį dirsteldavo į jį akimirka, bet tuoj ir vėl nukreipdavo akis, išvydę menkai atrodantį, žemaičių, sulysusį žmogelį, kurio vienas petys aukštesnis už kitą, smakras ir linijos apie lūpas — išglebė, dantys kreivi, o rusvi ūsai bejėgiškai nukarę. Piteris devėjo skylėtą šiaudinę skrybėlę, pa dėvėtas kostiumas buvo jau apiplyšęs, pusbačiai iškiypė. Kas galėjo kreipti dėmesį į Piterį Gadžą mieste, kur kiekvienas skubėjo, kur kiekvienas, kaip jie patys sakė: "skynėsi kelią"? Kam galėjo rūpėti Piteris Gadžas ir nerami jo siela. Argi galėjo kas pagalvoti, kad Piteris tam tikra prasme savotiškas genijus? Niekas to neįtarė ir niekas į jį nekreipė dėmesio.

Buvo maždaug antra valanda po pietų, ir saulė tą skaidrią liepos dieną tvieskė Ameriken - Sičio gatves. Jos buvo pilnos žmonių. Piteris pastebėjo, kad visur plėvėsuoja vėliavos ir transportantai. Kartą kitą išgirdo ir toli atsklidusius muzikos garsus ir panoro sužinoti, kas čia darosi. Piteris neskaitė laikraščių: jam tebuvo įdomūs tik Smiterso šalininkų ginčai su Lanko šalininkais Pirmojoje apaštališkojoje bažnyčioje, dažnai vadinamoje "šventieji vartikliai".

Didieji pasauliniai įvykiai jo visai nedomino. Piteris menkai nusivokė, kad kitapus vandenyno kelios galingos valstybės buvo susikibusios į mirtinas grumtynes. Visas pasaulis drebėjo nuo tos kovos, bet Piteris tik kada-nekada pajusdavo nežymų sukretimą. Jis nežinojo, kad gimtoji jo šalis buvo susijungusi su tomis europietiškomis grumtynėmis, nežinojo, kad tam tikri įtakingi sluoksniai visoje šalyje pasiryžo sukurstyti karinę psichozę.

Ši psichozės banga pasiekė ir Ameriken-Sitį, išsiliedama spalvingomis patriotinėmis manifestacijomis. Krautuvų vitrinose buvo prikabinėtos šūkių "Amerika, nubusk!", o skersai visą centrinę gatvę kabėjo transparentas su šūkiu "Amerika, ruoškis". Vienos gatvės gale, aikštelėje, rinkosi nedidelis būrys senų Pilietinio karo veteranų, pagyvenusių Ispanų karo dalyvių, valstijos milicija, jų pėstininkai ir jūrininkai iš laivų, kurie stovėjo uoste, masonų ložių nariai, kurių priešaky ant žirgų išsiriokė jojo didieji magistras su paauksuotomis juostomis per pečius ir su vėjo kedena-

mais baltais sultonais, visos miesto žymenybės ekipažuose, gal dvidešimt dūdų orkestrų, kurie griežė trankius maršus, ir tūkstančiai vėliavų, plazdančių virš jų galvų. "Amerika, nubusk!" O Piteris Gadžas, su tuščiu pilvu ir nieko nesuvokdamas, kas čia aplinkui darosi, pateko į užiančią minią centrinėje gatvėje.

Minia Piteriui priminė tik vieną dalyką. Jaunystėje septynetą metų jis išstarnavo pas Prajamą Perikį, kuris pardavinėjo savo išrašytą, skausmus malšinantį vaistą. Jis apkeliavo automobiliais visą Ameriką. Atsidūręs kokiame žmonių susitelkime — ar mugėje, ar ekskursijoje, ar piknike, — Periklis tuojau sustabdydavo mašiną pačioje tirštymėje ir imdavo skambinti mažą varpelį. Tada jis pasakydavo gražbylišką prakalbą, kreipdamasis į visą žmoni-

ją. — Gyvybės eliksiras surastas, žemėje pasibaigė kančios, visi mirtingo žmogaus negandai pašalinami tik už vieną dolerį. Buteliukas už vieną dolerį!

O buteliuke buvo penkiolikos procentų opiumo skiedinys. Piteris pardavinėjo buteliukus ir rinko pinigus. Ir šį kartą atsidūręs žmonių minioje, jis smalsiai apsidairė. Gal būt, čia jis suras pardavėją, leidžiantį į apyvartą kokį nuospaudų tepalą ar raišalo dėmių šalintoją? O gal čia maišosi kokis kortų fokusininkas, kuriam jis mielai patarnaus už buterbrodą?

Piteris minioje vis yrėsi toliau ir toliau, iki praėjo du ar tris kvartalus, bet didžiai nusivylė, taip nieko ir nesutikęs, tik amerikietiškių vėliavų, o taip pat patriotinių ženklukų su įrašu "Amerika, nubusk!" pardavėją. Staiga Piteris kitoje gatvės pusėje prie kryžgatvio pamatė žmogų, stovintį ant sunkvežimio ir sakantį kažkokią prakalbą. Pasuko tiesiai prie jo, skverbdamasis pro minią abiem alkūnėmis, kiekvieną atsiprašydamas, kol pagaliau išsiveržė iš minios. Pasijuto stovįs praėjime, padarytame žygiuoti procesijai. Abiejose to tarpusėje it siena stovėjo žmonės, kuriuos stūmė atgal policininkai mėlynomis uniformomis. Piteris pasileido bėgti į kitą pusę, ir kaip tik tą akimirka įvyko pasaulio pabaiga.

Žmogus, kuris ruošiasi ką nors pasakoti, susiduria su nemaža sunkumų. Nepaprastas, sukrečiančios reikšmės įvykis gali nutikti viena akimirka, bet pasakojimas apie jį susiklosto palapsniui, žodžiai ilga virtine tęsiasi vienas pasakui kitą. Įvykis nutinka staiga, bet, norint jį

nupasakoti, reikia jus tam paruošti, paaiškinti, nuo ko jis prasidėjo, jus sudominti ir pasakojimą privesti iki aukščiausio įtempimo laipsnio. Jeigu pabandytume vienu žodžiu nusakyti, kas atsitiko Piteriui Gadžiui, kai jis ėjo per gatvę, tai reiktų parašyti "BUM!" ir tą žodį atspausdinti kelių colių raidėmis per visą puslapį, ir tai vargu mes pasiektume reikalingą įspūdį.

"Pasaulio pabaiga", — nusprendė Piteris, kai pirmoji baimė praėjo, ir jis ėmė galvoti. Bet pradžioje jis nieko neįstengė suprasti — visas susiliejo į vieną pojūtį: rodos, nepaprastas griausmas sukretė visą žemę, tvykstelėjo akinanti balta žaibo šviesa. Piterį kaip pienės pūką pakėlė į orą ir trenkė į mūrinę sieną kitapus gatvės. Jis parkrito ant šaligatvio apakintas, apakintas ir gulėjo nejudėdamas, nenuvokdamas, kiek būtent laiko. Pagaliau palengva ėmė grįžti sąmonė. Lyg iš miglos pirmiausia pamatė dūmų debesį, tvyrantį pažemėje, pajuto kartoką kvapą, kuris degino gomurį ir šnerves, išgirdo žmonių riksmą, aimanavimus, verksmą ir minios sujudimą. Kažkas gulėjo Piteriui ant krūtinės, ir jis, jausdamas, kad dūsta, visomis jėgomis pamėgino išsivaduoti. Rankos, kuriomis jis stūmė nuo savęs kažką sunkų, palietė kažką karšta, drėgna ir lipnu. Piteris pasibašėjęs supra'o, kad tai pusė perplėšto žmogaus kūno.

Iš tiesų tai buvo pasaulio pabaiga. Dar tik prieš porą dienų Piteris Gadžas buvo Pirmosios apaštališkosios bažnyčios dievobaimingas tikintysis, klausydavosi sukrečiančių pamokslų apie bausių paskutinįjį teismą. Todėl Piteris ir žinojo, kas atsitiko. Jo sielą slėgė daug nuodėmių, ir todėl jis nesukbėjo stoti prieš aukščiausiąjį. Dairydamasis iš negyvėlių ir besiraitančių sužeistųjų krūvos, jis pamatė prie namo sienos eilę dėžių, kurias buvo atsinešę visokie mėgėjai požiopsoti, kad užsilipę ant jų, galėtų geriau matyti, kas darosi. Piteris pabandė šliaužti, ir jam pavyko; pasiekęs vieną dėžę, jis pasislėpė joje nuo pono dievo.

Jis buvo susikrūvinęs ir nežinojo, kieno tas kraujas — savas ar svetimas. Visas drebėjo iš baimės, ir kreivi jo dantys kaukšėjo, kaip įpykinto švilpiko. Bet palengva ėmė atsipeikėti po sukretimo. Staiga Piteriui paaiškėjo, kad jis niekadoms rimtai nežiūrėjo į Pirmosios apaštališkosios bažnyčios teiginius klestinčiame Amerikos mieste. Jis klausėsi sužeistųjų dejavimų, minios riksmų ir ėmė rimtai spėlioti,

## Montrealiečių

### Neteko brolio

Liūdna žinia pas realietę Seliomėję, kad T. Lietuvas F. buvęs uolus Liau skaitytojas. Gili velionio sesutei, venančiam Čikagų ir visiems giminei

## Praneši

Montrealo Lie ir Dukterų Pašaga rengia išvažiavimą vasaros sezmas. Bus ir laim

Išvažiavimas (September) 27 d. J. V. Vekt

Kviečiame visio ir apylinkės lyvauti. Praleis laiką, pasidžiaus to grožiu ir tur pagrybauti.

Lauksime vis matymo.

kas gi čia iš Kažkada šiame buvę žemės drebė, čia ir įvykis toks drebėjimas rinėje gatvėje niakafnis? O ga jų vamzdžiai? tai pasibaigė, ar ti naujų sprogų? jei ugnikalnio nepasibaigė? nauji smūgiai? genheimo univ duotuvę ir švy drauge su jo me griuvusių sienas

Piteris laukė agonijoje bes žmonių, kurie i duoti juos iš to Jis girdėjo, kaip įsakinėja, ir tai policija. Be pasirodys gre bos karietos. C sužeistas, ir bū lįsti ir gauti galbą? Staiga i nė tuščią savo šimt metų jis k šišku pasauliu moko: reikia žaistam, sunki jį turi surasti kenčiantį nuo nervinio sukri jį nugabens j gudys mink duos valgyti. vyks ten išgul savaičių, o išei gaus ir pašalp

(Bus di



# Montrealo žinios

## Montrealiečių Kronika

### Neteko brolio

Litūdna žinia pasiekė montrealietę Seliomėją Petronienę, kad T. Lietuvoje mirė jos brolis Juozas Puodžiūnas, buvęs uolus Liaudies Balso skaitytojas. Gili užuojauta velionio sesutei, broliui gyvenančiam Čikagoje, dukrai ir visiems giminėms.

### Kaimynas

## Pranešimas

Montrealo Lietuvių Sūnų ir Dukterų Pašalpinė Draugija rengia išvažiavimą. Tai bus vasaros sezono užbaigimas. Bus ir laimėjimai.

Išvažiavimas bus rugsėjo (September) 27 dieną, gražioje J. V. Vekterių viloje.

Kviečiame visus Montreale ir apylinkės lietuvius dalyvauti. Praleisime gražiai laiką, pasidžiaugsime gamtos grožiu ir turėsime progą pagyrbauti.

Lauksimė visų. Iki pasimatymo.

### Janina

kas gi čia iš tiesų įvyko? Kažkada šiame mieste yra buvę žemės drebėjimų. Gal būt, čia ir įvyko dar vienas toks drebėjimas? O gal centrinėje gatvėje išsiveržė ugniakalis? O gal sprogo dujų vamzdžiai? Ar jau visa tai pasibaigė, ar reikia laukti naujų sprogimų? O kas, jei ugniakalio išsiveržimas nepasibaigė? O kas, jeigu nauji smūgiai sugriauš Gugenheimo universalinę parduotuvę ir švystelės Piterį drauge su jo menka dėže per griuvėsių sienas?

Piteris laukė ir klausėsi agonijoje besiblaškantių žmonių, kurie maldavo išvaduoti juos iš tolesnių kančių. Jis girdėjo, kaip kažkas kažką įsakinėja, ir suprato, kad tai policija. Be abejo, greit pasirodys greitosios pagalbos kariatės. Gal ir jis kiek sužeistas, ir būtų nebloga išlįsti ir gauti medicinos pagalbą? Staiga Piteris atsiminė tuščią savo pilvą. Dvidešimt metų jis kovojo su priešišku pasauliu ir daug ko išmoko: reikia apsimesti sužeistam, sunkiai sužeistam, jį turi surasti be sąmonės, kenčiantį nuo kontuzijos ir nervinio sukrėtimo, — tada jį nugabens į ligoninę, paguldys minkšton lovon ir duos valgyti. Gal jam pa vyks ten išgulėti net keletą savaičių, o išeidamas jis dar gaus ir pašalpą.

(Bus daugiau)

### Ligoniai

Julė Gelckienė netikėtai puolė ir susilaužė ranką. Žeistiems linkiu greitai pasveikti.

Notre Dame ligoninėj.

Automatšinos buvo užmušta Eugenija Steikūnienė (Vinskaitė).

Visiems ligoniams ir su-Generalinė ligoninėj.

Rugpiučio 16 dieną auto nelaimėje skaudžiai nukentėjo Ona Žilinskaitė ir randasi Victoria ligoninėj, taip pat Vladas Pasikonis — sulaužyta ranka ir koja. Tą pačią dieną Kazys Lukoša nukentėjo nelaimėje ir randasi Elzė Kirstukienė staiga susirgo, išvežta į Verduno Atvyko

Pas V. J. Vekterius yra atvykęs Juozo brolis iš T. Lietuvos, Jonas Vekteris, pasisvečiuoti, ant 6 mėnesių. Linksmos jam viešnagės!

Iš Toronto buvo atvykęs Juozas Šinkūnas pas giminingą Kazį Žekonį.

Taip pat viešėjo Montreale torontietis Alfonsas Mackevičius.

—

### Apsivedė

Marytė Griškūnienė apsisvedė su Bronium Šalčiūnu. Linkiu jaunavedžiams gražaus ir ilgo gyvenimo.

—

### Karalaitė

Jono ir Phillis Čeponių dukrelė Kim buvo išrinkta Val David Social Klube gražule ir buvo apvainikuota kaip karalaitė.

Good luck, Kim!

### Mirė

Liepos 30 mirė Dominikas Grigaitis, 66 metų amžiaus. Paliko nuliūdime žmona Petronė ir du sūnus. Buvo kilęs iš Tauragės apskrities.

Liepos 31 dieną mirė Lukošius Liepinaitis, 87 metų amžiaus. Nuliūdime liko žmona Rožė, du sūnus ir dukrelė.

Rugpiučio 15 po ilgos ligos mirė Pranė Simonavičienė (Kruminskaitė), 75 m. amžiaus. Paliko nuliūdime vienintelis sūnus Vincas. Buvo kilusi iš Nuotakių kaimo, Lyduokių vals., Ukmergės apskr.

Visiems artimiesiems: gili užuojauta, o mirusiems — lai būna lengva Kanados žemė.

J-na

## Padėka

Man sugrįžus iš T. Lietuvos buvo surengtos gražios sutiktuvės, kurios mane la-

bai pradžiugino, kad mane tiek giminių ir draugų taip gražiai sutiko. Kelione esu patenkinta. Ačiū dukrelei Janinai, Verutei Verbylienei, J. Remeikienei ir visiems, kurie galėjote kuo nors prisidėti prie taip gražaus priėmimo. Ačiū labai.

Monika Matusevičienė

## Neužmirškim Sergančių

MONTREAL. — Atėjo senatvės laikas. Prasideda visoki negalavimai. Ligos pasidarė dažnas svečias.

Kol sveiki dar esam, neužmirškim savo draugų, kurie nebegali dalyvauti mūsų

veikloje. Pavyzdžiui, Edvardas Strelis jau ilgas laikas toli nuo namų nenuveina, kojos netarnauja ir šiaip negaluoja, nors lovoj gulėti nenori. Kai sveikas buvo, visur eidavo ir visada buvo su mumis. Dabar, kai negaluoja, jaučia didelį nuobodumą — per dienas į tas pačias lūbas žiūrėdamas.

Jis buvo veikėjas Sūnų ir Dukterų Draugijoje, daug metų buvo valdyboj, Lietuvių Literatūros Draugijos narys nuo pat atvažiavimo.

Nelaimė su mumis ta, kad kai žmogus guli ligoninėj, tai jaučiam pareigą atlankyti, bet kai negaluoja namie, nors kasžin kiek laiko, tai užmirštam juos visai.

A. Suplevičienė

## Tarybų Socialistinių Respublikų Sąjungos Ir Vokietijos Federatyvinės Respublikos

# SUTARTIS

Aukštosios susitariančios šalys, stengdamosi prisidėti prie taikos stiprinimo ir saugumo Europoje bei visame pasaulyje,

būdamos įsitikinusios, kad taikus valstybių bendradarbiavimas, remiantis Suvienuotųjų Nacijų Organizacijos įstatų tikslais ir principais, atitinka tautų lūkesčius ir plačius tarptautinės taikos interesus,

pažymėdamos, kad anksčiau jį įgyvendintos suderintos priemonės, konkrečiai, susitarimo dėl diplomatinio santykių užmezgimo pasirašymas 1955 metų rugsėjo 13 d., sudarė palankias sąlygas naujiems svarbiems žingsniams, siekiant toliau vystyti ir stiprinti jų savitarpio santykius,

norėdamos sutarties formą gerinti ir plėsti bendram gerinti ir plėsti bendradarbiavimą tarp jų, taip pat ekonominių santykių, mokslo ir technikos bei kultūrinių ryšių srityje, abiejų valstybių interesais,

susitarė:

### 1 straipsnis

Tarybų Socialistinių Respublikų Sąjunga ir Vokietijos Federatyvinė Respublika tarptautinės taikos palaikymą ir įtempimo mažinimą laiko svarbiu savo politikos tikslu.

Jos pareikia siekiamą padėti normalizuoti padėtį Europoje ir vystyti taikius santykius tarp visų Europos valstybių, remiantis esama šiame rajone tikrąja padėtimi.

### 2 straipsnis

Tarybų Socialistinių Respublikų Sąjunga ir Vokietijos Federatyvinė Respublika savo savitarpio santykiuose, taip pat ir Europos ir tarp-

tautinio saugumo užtikrinimo klausimais vadovausis tikslais ir principais, suformuluotais Suvienuotųjų Nacijų Organizacijos įstatuose. Sutinkamai su tuo jos spręs savo gimčus tik taikiomis priemonėmis ir įsipareigoja klausimais, liečiančiais saugumą Europoje bei tarptautinį saugumą, kaip ir savo savitarpio santykiuose, sutinkamai su Suvienuotųjų Nacijų Organizacijos įstatų 2-ruoju straipsniu susitaikyti nuo grasinimo jėga arba jos naudojimo.

### 3 straipsnis

Sutinkamai su anksčiau išdėstytais tikslais ir principais Tarybų Socialistinių Respublikų Sąjunga ir Vokietijos Federatyvinė Respublika vieningai pripažįsta, kad taika Europoje gali būti išsaugota tik tuo atveju, jeigu niekas nesikesins į dabartines sienas.

Jos įsipareigoja nenukrypstamai laikytis teritorinio visų Europos valstybių vientisumo su jų dabartinėmis sienomis;

jos pareikia, kad niekam neturi jokių teritorinių pretenzijų ir nekels tokių pretenzijų ateityje;

jos laiko neliečiamomis dabar ir ateityje visų Europos valstybių sienas, kokios jos yra šios sutarties pasirašymo dieną, taip pat liniją pagal Oderį ir Neisę, kuri yra vakarinė Lenkijos Liaudies Respublikos siena, ir sieną tarp Vokietijos Federatyvinės Respublikos ir Vokietijos Demokratinės Respublikos.

### 4 straipsnis

Ši Tarybų Socialistinių Respublikų Sąjungos ir Vokietijos Federatyvinės Respublikos sutartis neliečia anksčiau jų sudarytų dvišalių bei daugišalių sutarčių ir susitarimų.

### 5 straipsnis

Ši sutartis turi būti ratifikuota ir įsigalios tą dieną, kai Bonoje bus pasikeista ra- (Pabaiga ant 8 pusl.)

## HILL TOP MOTEL

Route 17 West Vaudreuil, Que.

33 kambariai, maudymosi baseinas, arkliukai pajodinėjimui, pirmos klasės valgykla su pilnu laisniu, rami vieta pailsėti Butai dėl nuo 2 iki 8 asmenų.

Motelis randasi ant kelio 17-to apie mylią į vakarus nuo Dorion, Que.

Rezervavimui vietos prašome telefonuoti sekančiais: 234-4591 arba 453-3401.

Savininkas A. NAGINÉ

## WINDSOR

DRY CLEANERS & DYERS CO. LTD.

Valome visokius drabužius, gardinas, blanketus, lovų uždangalus, karpetus, chesterfieldus ir bilė ką, kas tik yra jūsų namuose.

Windsor yra viena iš vėliausių ir moderniškiausių Dry Cleaning šapų Montreale. Turime naujai įrengtą moderniškiausią STORAGE. Greitas patarnavimas.

25 metų patyrimas garantuoja darbą.

Savininkai:

A. Keršys, P. Petrulis, P. Keršulis, A. Greibus

1205 CHURCH AVE. P.O. 8-6679

VERDUN, QUE.



## Toronto, Ont.

### Išvažiavimas - piknikas

Sūnų ir Dukterų Draugijos Toronto kuopa ruošia išvažiavimą - pikniką rugsėjo 6 d. pas Čibirkus, jų farmoje. Visus įdomaujančius išvyka prašome ruoštiis dalyvauti.

Kelrodis: važiuojant 11 vieškeliu šiaurės link, pravažiavus Churchill važiuoti iki 6 koncesijos, ten sukiti į dešinę ir pravažiavus miškelį po dešinei bus Čibirku farma.

### Rengėjai

## Torontiečių Kronika

### Barbaros vestuvės

Barbaros Goberytės (Gorman) vestuvės atsibuvo dėdės Jono Morkio darželyje, prie namo, tarp gėlių, stebint virš 60 žmonių. Ji apsivedė su Dr. Bruce Wild, australiečių, rugpiūčio 4 dieną, o rugpiūčio 6 jie išskrido į Australiją.

Laimingiausio jiems šeimyninio gyvenimo.

### Koresp.

### Patenkinti viešnage

Aną šeštadienį draugai P. ir M. Daugėlai turėjo susitikimą su būriu draugų ir draugių, kurie buvo atvykę į ju vasarvietę prie Simcoe ežero, ir papasakojo savo įspūdžius iš viešnagės Lietuvoje, kur jie išbuvo virš 40 dienų.

Abu labai patenkinti viešnage. Daug ko matė, daug žmonių susitiko. Lietuva daranti didelę pažangą.

Jie taipgi parvežė daug linkėjimų ir lauktuvių eilei torontiečių.

### Viešėjo Toronte

Nekurį laiką praleido Toronte pas savo dukters šeimą draugas P. Suplevičius, montrealietis. Jis padėjo žentui budavoti vasarnamį prie Simcoe ežero.

### Sunkiai sužeistas

Neseniai atvykęs iš Timiskaming, Que., į Torontą apsigyventi P. Karalius prieš dvi savaites einant skersai gatvės buvo skaudžiai automobilio užgautas, kad tik po apie paros atgavo sąmonę. Dabar jis gydomi St. Joseph ligoninėje. Jau kiek pagerėjęs, bet dar vis pergyvena didelius skausmus. Jam sužalotas veidas, flaužti šonkauliai ir skaudžiai sužeista ranka.

Ligoniu linkime kuo greičiau laimingai ir pilnai pasveikti, o jo pažįstamus prašome jį aplankyti.

### Rep.

## Sužieduotuvės 'Šiaur', Vestuvės ir "Goodbye"

TORONTO. — Tai atsitiko Barbarai Goberytei (Gorman). Mergautinės dienos tirt'e sutirpo. Nesuspėjo net padėkoti per spaudą toms,

kurios nebuvo ant "šiaur", o įteikė dovanas. Leiskite man, jos motinai, padėkoti už ją. Taip pat aš ir mano vyras esame dėkingi. Mes niekad nepamiršime jūsų draugiškumo.

Mūsų žentas yra australietis, Dr. Bruce Wild. Jis neatsistebėjo tokiomis puikiomis dovanomis, tokiu skaitlingu atšilankymu. Bet kadangi jam reikėjo grįžti į Australiją, tai taip greitai visos ceremonijos turėjo atsibūti.

Dar kartą ačiū visiems ir visoms.

### Motina

## Vestuvės

VANCOUVER. — Rugpiūčio 15 apsivedė Stasio Dapkūno dukrelė Diana su John Cooper, airių kilmės kanadiečiu. Vestuvinis balius įvyko Bay Shore Inn viešbutyje, Vancouveryje.

Diana išėjus mokytojos mokslo.

Linkiu jiems geros laimės.

### C. M.

## Hamiltoniečių Žinios

### Mirė A. Wikis

Rugpiūčio 21 dieną, po ilgos ir sunkios ligos, mirė senas hamiltonietis Antanas Wikis, eidamas 78 metus. Daugumą savo amžiaus pragyveno Hamiltone.

Kai buvo jaunesnis, prigulėjo prie Sūnų ir Dukterų Draugijos 2-ros kuopos ir per keletą metų dirbo valdyboje, buvo kuopos pirmininku. Kai pasenėjo, atsisakė nuo visko.

Laiduotuvės atsibuvo rugpiūčio 24. Po laiduotuvių buvo visi dalyviai užprašyti pas jo žentą Juozą Kanevą ant užkandžių. Visi buvo pavaišinti visa kuo.

Gili užuojauta jo šeimai ir broliams, giminėms ir draugams, o jam tebūnie lengva šios šalies žemelė.

### Mūsų ligoniai

Susirgo Julė Astyliene, mūsų darbščioji Liaudies Balso vaikinė. Po gydytojo priežiūra gydomi namuose. Taip pat susirgo Stasys Chruzinavičius — širdis sušlubavo. Buvo išvežtas į Hamiltono Generalinę ligoninę.

## FRANK VASS, B.A.

Advokatas - Notaras

263 College St. W.

WA. 2-6112

WA. 2-6111

Rs. — CL. 1-0651

Toronto

Abiems linkiu greitai su-sveikti.

### Lankėsi Lietuvoj

Hamiltonietis Vic. Ivanauskas su torontiečių grupe lankėsi Lietuvoje. Kelione patenkintas. Pasimatė su savais ir giminėmis Lietuvoje. Ir rado Lietuvą kaip gėlę po lietaus.

### F. V.

## TARYBŲ SAJUNGOS — VOKIETIJOS SUTARTIS

(Atkelta nuo 7 pusl.)  
tifikaciniais raštais.

Pasirašyta Maskvoje 1970 metų rugpiūčio 12 d. dviem egzemplioriais, kiekvienas rusų ir vokiečių kalba, abu tekstai vienodai galioja.

Tarybinių Socialistinių Respublikų Sąjungos vardu

A. Kosyginas, A. Gromyka  
Vokietijos Federatyvinės Respublikos vardu

V. Brantas, V. Šelis

### Auga Nepasitenkinimas JAV Kareivių Tarpe

SAN FRANCISCO. — Pentagonas esąs labai susirūpinęs augimu opozicijos karui ginkluotų jėgų tarpe.

Praėjusiais metais 250,000 vyrų dezertyravę ar pasišalinę be leidimo. Augas karių tarpe taip vadinamas demokratini judėjimas, priešingas dalyvavimui karuose užsienyje.

## Vėtra Padarė Miestui Nemažai Nuostolių

TORONTO. — Praėjusį sekmadienį Ontariją nusiautė smarki vėtra, padarydama nemažai nuostolių. Nekuriams namams nunešė stogą, kitus apgriovė.

Toronto vakarinę dalį taipgi gerokai sutarsė. Nuostolių esą padaryta už \$4,000,000. Pirmą tokia tvirta vėtra po uragano Hazel.

## Pardavimui

Union Caffe savininkai C. Pampalai parduoda restoraną, 22 kambarių namą su garažu dviem automobiliams. Parduoti verčia senatvė.

Visas informacijas galima sužinoti telefonu: 544-6917. Arba asmeniškai užėjus pas savininkus: 385 Sherman Ave. North, Hamilton, Ont.

## Perku Monetas

Perku lietuviškas monetas: 1 ct., 2 ct., 5 ct. ir kitas. Visas estiškas ir latviškas monetas ir popierinius lietuviškus banknotus. Susirašinėjimas iš Lietuvos priimtinas. Rašykite ką turite, atsakysiu kiekvienam.

P. Zablockis,

P. O. Box 4642 Stn C  
Vancouver 10, B. C., Canada

## LIETUVIS PLUMBERIS

J. Lisauskas

Įrengiam Aliejinį Apšildymą

Atliekam Kitus Plumberio Darbus

Darbas Garantuotas — Prieinama Kaina

148 WESTMINSTER AVE. — Tel. LE. 2-5191

Toronto

Akių ir Akinių Specialistas

## G. S. MERRITT

Optometristas — Optikas

Skaitymui akiniai \$15.00 ir daugiau

Bifocals — \$19.00 ir daugiau

(įskaitant akių egzaminavimą)

Valandos: 9-12 ir 1-6. Treč. po pietų uždaryta

1175 Dundas St. W. Tel. LE. 5-6400

Toronto, Ont.

Antrad. Ketv. ir Penkt. vakarais pagal susitarimą

Advokatas - Notaras

## WILLIAM PALAMAR

17 QUEEN ST. E. Suite 133 TORONTO

Office EM. 2-1941 - Telefonas - Res. RU. 1-2177

## Dėl Siuntinių į Tarybų Lietuvą

ir kitas Tarybų Sąjungos Respublikas

## UKRAINSKA KNYHA

Priima persiuntimui gatavai sudarytus siuntinius tik iš naujų drabužių medžiagos, avalynės, maisto ir kt.

Suteikia Patogiausį ir Greičiausį Patarnavimą

Muitas ir kitos persiuntimo išlaidos apmokamos per mūsų firmą ir gavėjui nieko nebereikia primokėti.

Ukrainska Knyha centras ir skyriai randasi:

TORONTE: — 962 Bloor St. W.

WINNIPEG: — 613 Selkirk Ave.

EDMONTONE: — 10803 — 95 St.

VANKUVERYJE: — 2643 E. Hastings St.

Toronto įstaigoje turime gerą pasirinkimą įvairių medžiagų, drabužių, avalynės bei odos dėl siuntinių.

Toronto įstaiga atdara kas dieną nuo 9 val. ryto iki 6 val. vakaro. Sekmadieniais ir pirmadieniais uždaryta. Rašant mums laiškus, prašome rašyti anglų kalba.

Centrinė raštinė

## Ukrainska Knyha

962 Bloor St. West, Toronto, Ont.

Telefonas: LE. 4-7551